

تَسْبِيحُهُ. مَرْمُورٌ لِّبَنِي فُورَخَ. لِإِمَامِ الْمُعَتِّبِينَ
عَلَى الْغُودِ لِلْغَنَاءِ. قَصِيدَةٌ لِهَيْمَانَ الْأَزْرَاجِيِّ.

¹يَا رَبُّ، إِلَهَ خَلَّصَنِي، بِاللَّهَارِ وَاللَّيْلِ صَرَخْتُ
أَمَامَكَ.² قُلْتُ نَاتٍ فُذَامَكَ صَلَاتِي، أَمِلْ أَدْنَكَ إِلَيَّ
صَرَاجِي.³ لِأَنَّهُ قَدْ شَبِعْتَ مِنَ الْمَصَائِبِ نَفْسِي، وَجِئْتَنِي
إِلَى الْهَوَايَةِ دَنَتْ.⁴ حُسِبْتُ مِثْلَ الْمُتَحْدِرِينَ إِلَى الْجُبِّ،
صِرْتُ كَرَجُلٍ لَا قُوَّةَ لَهُ.⁵ بَيْنَ الْأَمْوَاتِ فِرَاشِي مِثْلُ
الْقَتْلِ الْمُضْطَّجِعِينَ فِي الْقَبْرِ، الَّذِينَ لَا تَذْكُرُهُمْ بَعْدُ
وَهُمْ مِنْ يَدِكَ انْقَطَعُوا.⁶ وَضَعْتَنِي فِي الْجُبِّ الْأَسْفَلِ،
فِي طُلُمَاتٍ، فِي أَعْمَاقٍ.⁷ عَلَيَّ اسْتَقَرَّ غَضَبُكَ وَبُكِّلَ
تَبَارَاتُكَ دَلَّيْتَنِي. سِلَاحٌ.⁸ أَبْعَدْتَ عَنِّي مَعَارِفِي، جَعَلْتَنِي
رَجْسًا لَهُمْ. أَغْلَقَ عَلَيَّ فَمَا أُخْرِجُ.⁹ عَيْنِي ذَابَتْ مِنَ الدَّلِّ.
دَعَاؤُكَ، يَا رَبُّ، كُلَّ يَوْمٍ، تَسَطُّتْ إِلَيْكَ يَدَيَّ.

¹⁰أَفَلَعَلَّكَ لِلْأَمْوَاتِ تَضَنُّعُ عَجَائِبِ، أَمْ الْأَخِيلَةُ تَقُومُ
تُجَدِّدُ؟ سِلَاحٌ.¹¹ هَلْ يُحَدِّثُ فِي الْقَبْرِ بَرَحْمَتِكَ أَوْ يَحْكُمُ
فِي الْهَلَاكِ؟¹² هَلْ تُعْرِفُ فِي الظُّلْمَةِ عَجَائِبُكَ وَبُرْكَ فِي
أَرْضِ التَّسْيَانِ؟

¹³أَمَّا أَنَا فَإِلَيْكَ، يَا رَبُّ، صَرَخْتُ، وَفِي الْعِدَاةِ صَلَاتِي
تَتَقَدَّمُكَ.¹⁴ لِمَاذَا، يَا رَبُّ، تَرْفُضُ نَفْسِي؟ لِمَاذَا تَحْجُبُ
وَجْهَكَ عَنِّي؟¹⁵ أَنَا مِسْكِينٌ وَمُسْلَمٌ الرُّوحُ مُنْذُ صِبَائِي،
اخْتَمَلْتُ أَهْوَالَكَ، تَحَيَّرْتُ.¹⁶ عَلَيَّ عَبْرَ سَخَطِكَ، أَهْوَالُكَ
أَهْلَكْتَنِي.¹⁷ أَحَاطَتْ بِي كَالْمِيَاهِ الْيَوْمَ كُلُّهُ، اكْبَيْتَنِي
مَعًا.¹⁸ أَبْعَدْتَ عَنِّي مُجِبًّا وَصَاحِبًا. مَعَارِفِي فِي الظُّلْمَةِ.

¹A Song or Psalm for the sons of Korah, to the chief Musician upon Mahalath Leannoth, Maschil of Heman the Ezrahite. O LORD God of my salvation, I have cried day and night before thee:² Let my prayer come before thee: incline thine ear unto my cry;³ For my soul is full of troubles: and my life draweth nigh unto the grave. I am counted with them that go down into the pit: I am as a man that hath no strength:⁵ Free among the dead, like the slain that lie in the grave, whom thou rememberest no more: and they are cut off from thy hand.⁶ Thou hast laid me in the lowest pit, in darkness, in the deeps.⁷ Thy wrath lieth hard upon me, and thou hast afflicted me with all thy waves. Selah.⁸ Thou hast put away mine acquaintance far from me; thou hast made me an abomination unto them: I am shut up, and I cannot come forth.⁹ Mine eye mourneth by reason of affliction: LORD, I have called daily upon thee, I have stretched out my hands unto thee.¹⁰ Wilt thou shew wonders to the dead? shall the dead arise and praise thee? Selah.¹¹ Shall thy lovingkindness be declared in the grave? or thy faithfulness in destruction?¹² Shall thy wonders be known in the dark? and thy righteousness in the land of forgetfulness?¹³ But unto thee have I cried, O LORD; and in the morning shall my prayer prevent thee.¹⁴ LORD, why castest thou off my soul? why hidest thou thy face from me?¹⁵ I am afflicted and ready to die from my youth up: while I suffer thy terrors I am distracted.¹⁶ Thy fierce wrath goeth over me; thy terrors have cut me off.¹⁷ They came round about me daily like

Psalms 88

water; they compassed me about together.¹⁸ Lover and friend hast thou put far from me, and mine acquaintance into darkness.